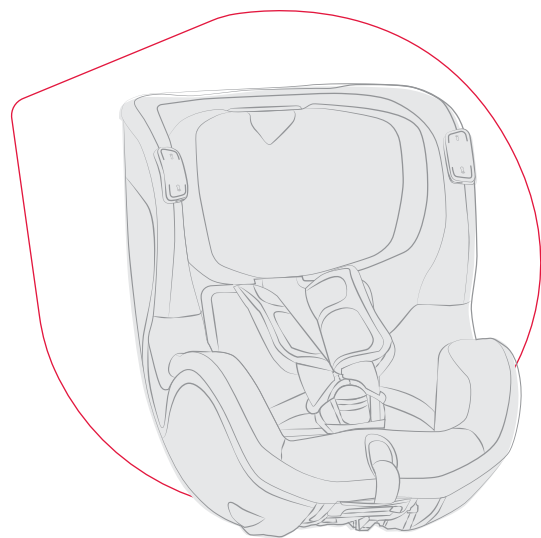


## KASUTUSJUHE

DUALFIX iSENSE  
DUALFIX 3 i-SIZE

ET

61 – 105 cm  
≤ 18 kg

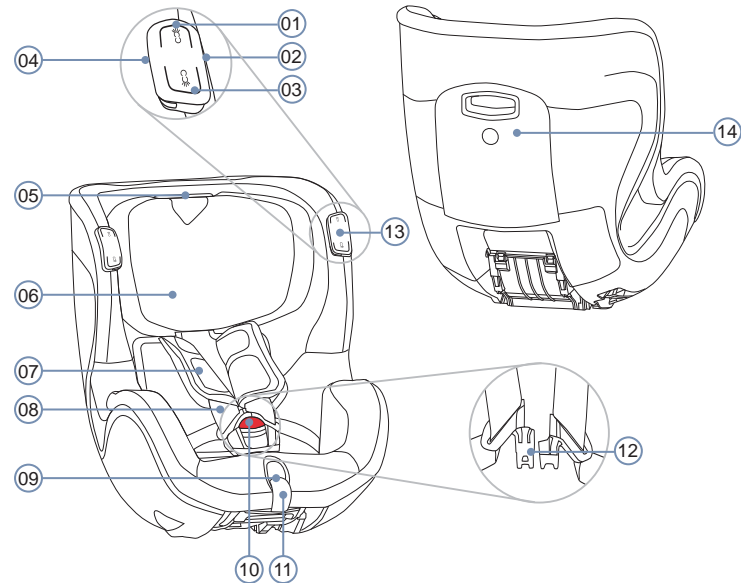


2000035157 A5

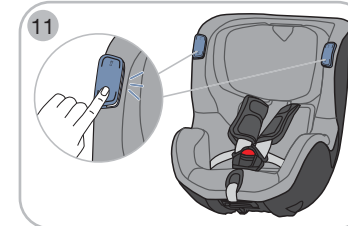
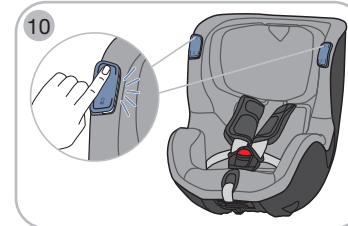
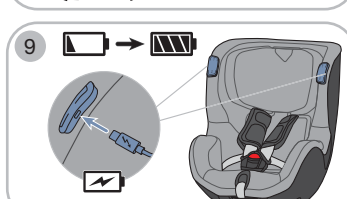
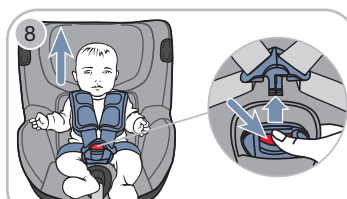
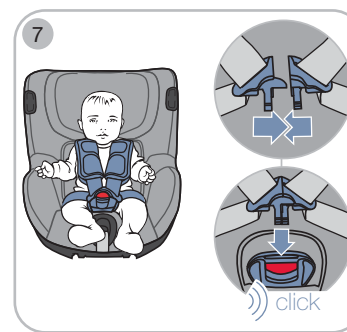
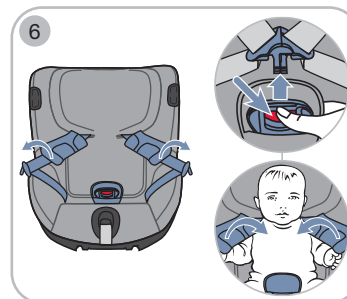
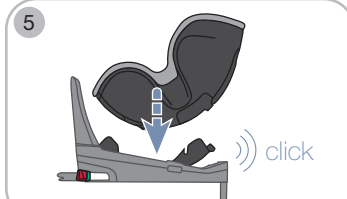
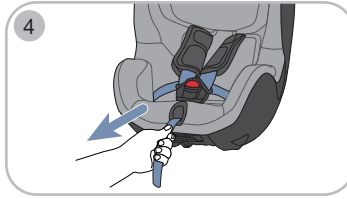
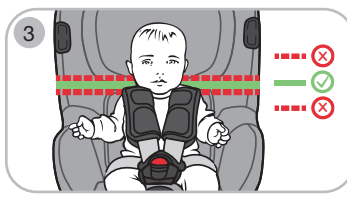
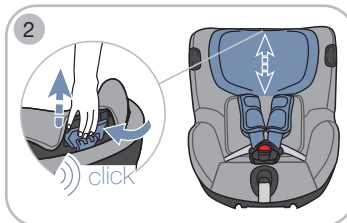
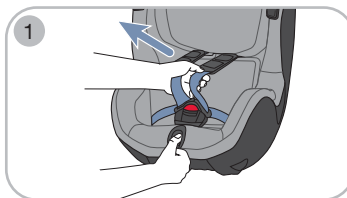
BRITAX RÖMER Child Safety EMEA

www.britax-roemer.com | hello@britax-roemer.com

## 2. Toote kirjeldus



- |                       |                                |
|-----------------------|--------------------------------|
| 01 Ülemine nupp       | 08 Õlarihmad                   |
| 02 USB-C laadimispesa | 09 Seadistusnupp               |
| 03 Alumine nupp       | 10 Turvavöö lukk (punane nupp) |
| 04 Punane LED         | 11 Seaderihm                   |
| 05 Vabastusnupp       | 12 Lukukeeled                  |
| 06 Peatugi            | 13 Käsitselement               |
| 07 Õlapolster         | 14 Laegas                      |



## Õlarihmad ja peatugi

Õigesti seadistatud peatugi tagab lapseistmel optimaalse kaitse. Peatugi on õigesti seadistatud, kui õlarihmad paiknevad horisontaalselt lapse õlgadega samal kõrgusel või lapse õlgadest veidi kõrgemal.

### Õlarihmade lõdvendamine 1

- ▶ Hoidke seadistusnuppu vajutatult.
- ▶ Tõmmake mõlemat õlarihma ettepoole.
- ⚠ **Ärge** tõmmake õlapolstritest.
- ▶ Vabastage seadistusnupp.

### Õlarihmade seadistamine 2

- ▶ Hoidke peatoe vabastusnuppu vajutatult.
- ▶ Nihutage peatuge kuni õlarihma õige kõrguseni.
- ▶ Vabastage vabastusnupp.
  - ↳ Peatugi fikseerub kuuldavalt.
- ▶ Fikseerumise kontrollimiseks suruge peatuge allapoole.
  - ↳ Õlarihmad paiknevad horisontaalselt lapse õlgadega samal kõrgusel või lapse õlgadest veidi kõrgemal. 3

### Õlarihmade pingutamise 4

- ▶ Tõmmake seaderihm otse välja.
- ⚠ **Ärge** tõmmake seaderihma üles ega alla.

## Lapse kinnitamine turvarihmadega

- ▶ Fikseerige istmemoodul kinnitusalusel FLEX BASE iSENSE'i peale. Vaata FLEX BASE iSENSE'i kasutusjuhendit. 5
- ▶ Lõdvendage õlarihmad. Vaata peatükk „Õlarihmad ja peatugi“ lk 1. 1
- ▶ Turvavöö luku avamiseks vajutage punast nuppu. 6
- ▶ Pöörake turvavöö lukk ettepoole.
- ▶ Asetage laps lapseistmele.
- ⚠ Vältige rihma all pakku riietust.
- ▶ Juhtige õlarihmad üle lapse õlgade.

⚠ HOIATUS! Veenduge, et õlarihmad ei ole keerdus ega vahetusse läinud.

- ▶ Juhtige mõlemad lukukeeled kokku. 7
- ▶ Fikseerige lukukeeled turvavöö lukus.
  - ↳ Lukukeeled fikseeruvad kuuldavalt.

- ▶ Tõmmake seaderihm otse välja. 4
- ⚠ **Ärge** tõmmake seaderihma üles ega alla.
  - ↳ Õlarihmad on tihedalt vastu lapse keha.

⚠ HOIATUS! Veenduge, et puusarihmad kulgevad võimalikult madalalt üle lapse puusade.

## Lapse turvarihmade vabastamine 8

- ▶ Turvavöö luku avamiseks vajutage punast nuppu.
- ▶ Võtke laps välja.

## Aku laadimine 9

- ⚠ Saadaval ainult DUALFIX iSENSE'i puhul.
- ⚠ HOIATUS! Plahvatus- ja söövitusoht. Asjatundmatu kasutamine võib tuua kaasa akude kahjustuse.
- ▶ **Ärge** asetage akut vette.
- ▶ Hoidke akut tules eemal.
- ▶ Kaitske akut kõrge kuumuse eest. Järgige soovitatavaid kasutus- ja ladustamistemperatuure.
- ▶ Ärge mitte **kunagi** eemaldage, modifitseerige või vahetage akut. Aku võib plahvatada või mürgised ained võivad välja tungida.
- ▶ Kui aku on kahjustatud, sellel ilmnevad deformatsioonid või mõrad, siis **ärge võtke** akut lahti ja **ärge** modifitseerige selle ehitust.
- ▶ Kui akust valgub välja elektrolüüt, siis vältige igasugust kokkupuudet äärmiselt korrosiivse vedelikuga. Silma või nahale sattumisel pöörduge arsti poole.

**Laadige aku enne esimest kasutamist täielikult täis.** Esimene laadimistoiming aktiveerib valgusfunktsioonid. Kasutage aku laadimiseks kaasasolevat laadimiskaablit. See tagab aku ettenähtud kasutusaja. Laadige akut ainult kui ümbritseva keskkonna temperatuur on +10 kuni +40° C. Ärge lükake laadimispeassa võõrkehi. Aku kasutuskestus on vähemalt 500 laadimistsüklit.

- ▶ Ühendage laadimiskaabel ühte kahest USB-C laadimispesast.
- ⚠ Mõlemad käsitselemendid on varustatud ühe USB-C laadimispesaga.

⚠ HOIATUS! Lõõgumisoht. **Ärge** paigaldage laadimiskaablit üle lapseistme. Suunake laadimiskaabel lapseistmest eemale.

- ▶ Ühendage laadimiskaabel 5V USB-adapteriga.
  - ↳ Kui punane LED põleb püsivalt, siis akut laetakse.
  - ↳ Kui punane LED ei põle enam, siis on aku täielikult laetud.
- ▶ Eemaldage laadimiskaabel ja hoidke seda lastele kättesaamatus kohas (nt kindalaekas).
- ▶ Laadige akut kohe, kui laetustase on madal.
- ⚠ Teil on võimalik laetustaset kontrollida. Vajutage vabalt valitud nuppu. Kui punane LED vilgub kolm korda aeglaselt, siis on aku laetustase madal.
- ⚠ Laadimistoimingu ajal saab kasutada sisevalgustust.

## Sisevalgustus

- ⚠ Saadaval ainult DUALFIX iSENSE'i puhul.
- ⚠ BABY-SAFE iSENSE'i käsitsemine erineb DUALFIX iSENSE'i käsitsemisest. Sisevalgustust saab nii vasaku kui ka parema käsitselemendi kaudu käsitada. Lisaks sellele saab aktiveerida viivitusega väljalülitamise. Sealjuures lülitub valgus mõne minuti pärast automaatselt välja.

### Valguse sisselülitamine / valgustugevuse suurendamine 10

- ▶ Vajutage lühidalt ülemist nuppu.
  - ↳ Valgus lülitub sisse.
- ▶ Vajutage mõne minuti jooksul uuesti lühidalt ülemist nuppu.
  - ↳ Valgustugevust suurendatakse.
- ⚠ Valgustugevust saab kaks korda suurendada. Uus vajutamine ülemisele nupule lülitab valguse välja.

### Valguse väljalülitamine / valgustugevuse vähendamine 11

- ▶ Hoidke alumist nuppu vajutatult.
  - ↳ Valgus lülitub välja.
- ⚠ Alumise nupu lühiajalise vajutusega saab valgustugevust alandada.

### Viivitusega väljalülituse aktiveerimine

- ▶ Hoidke ülemist nuppu vajutatult kuni valgus üks kord vilgub.
  - ↳ Viivitusega väljalülitus on aktiivne.
  - ↳ Valgus lülitub mõne minuti pärast automaatselt välja.

## 3. Kasutuseesmärk

Seda toodet on testitud ja sellele on antud kasutusluba lastele mõeldud turvaseadiste Euroopa standardi R129/03 kohaselt (i-Size universal ISOFIX).

Seda toodet võib lapse kinnitamiseks sõidukis kasutada ainult koos FLEX BASE iSENSE'i alusega.

	Seljaga sõidusuunas	Sõidusuunas
Lapse pikkus	61 - 105 cm	76 - 105 cm
Kehakaal	maksimaalselt 18 kg	

## 1. Käesoleva dokumendi selgitus

⚠ HOIATUS! See kasutusjuhend on toote koostisosa ja aitab toodet turvaliselt kasutada. Eiramine võib põhjustada raskeid kuni surmavaid vigastusi. Küsimuste korral ärge kasutage toodet ja pöörduge viivitamatult müügiesindaja poole.

- ▶ Lugege kasutusjuhendit.
- ▶ Hoidke hilisema lugemise jaoks toote juures.
- ▶ Toote edasiandmisel kolmandatele isikutele andke kasutusjuhend tootega kaasa.

## Kontaktandmed

Pöörduge küsimuste korral meie poole.

BRITAX RÖMER Child Safety EMEA  
www.britax-roemer.com  
hello@britax-roemer.com

BRITAX RÖMER Kindersicherheit GmbH  
Theodor-Heuss-Straße 9  
89340 Leipzig  
Germany

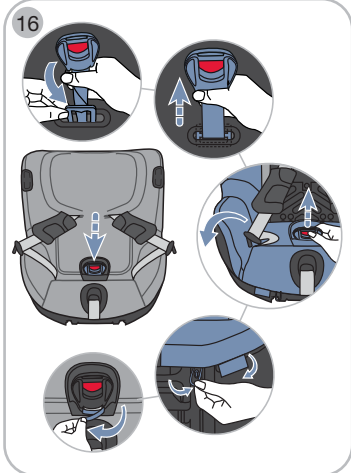
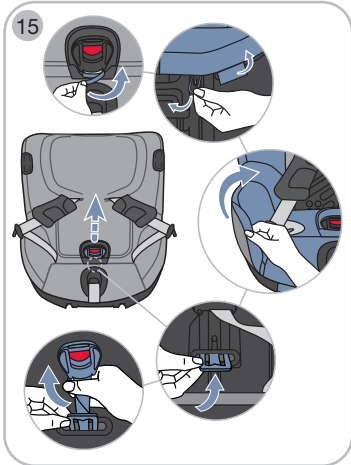
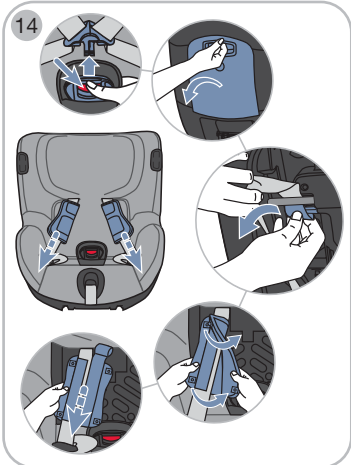
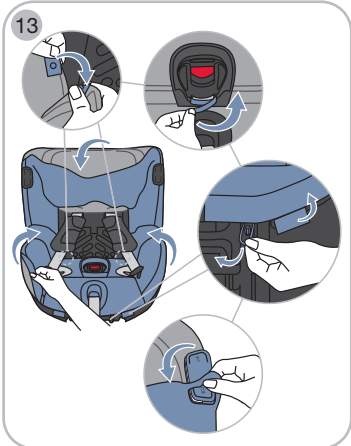
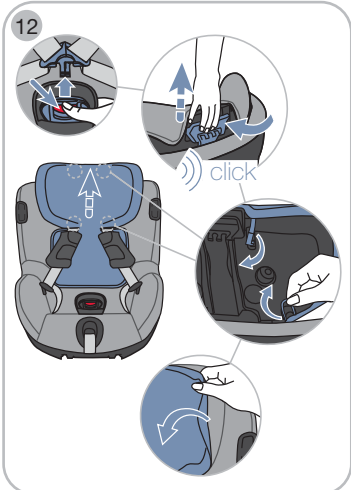
+49 (0) 8221 3670 199

BRITAX Excelsior Limited  
1 Churchill Way West  
Andover  
Hampshire SP10 3UW  
United Kingdom

+44 (0) 1264 386034

BRITAX Nordiska Barn AB  
Jörgen Kocksgatan 4  
SE-211 20 Malmö  
Sweden





## Valest paigaldamisest tulenev vigastusoht

Kui toode paigaldatakse või seda kasutatakse kasutusjuhendis kirjeldatud viisist erinevalt, siis võivad tagajärjeks olla rasked kuni surmavad vigastused.

- ▶ Kasutage eranditult sõidusuunas oleval sõidukiistmel.
- ▶ Arvestage ja järgige sõiduki käsiraamatu juhiseid.

## Esiturvapadjast tulenev vigastusoht

Turvapadjad on ette nähtud täiskasvanute tagasihoidmiseks. Kui lapseiste asub esiturvapadjale liiga lähedal, siis võivad tagajärjeks olla kerged kuni rasked vigastused.

- ▶ Seljaga sõidusuunas kasutamisel inaktiveerige esiturvapadi.
- ▶ Kui lapseiste kinnitatakse kõrvalistuja istmele, siis nihutage kõrvalistuja iste taha.
- ▶ Kui lapseiste kinnitatakse teises või kolmandas istmereas, siis nihutage vastav esiiste ette.
- ▶ Arvestage ja järgige sõiduki käsiraamatu juhiseid.

## Vigastusoht kasutamise ajal

Sõidukis võib temperatuur tõusta kiiresti ohtlikult kõrgele. Samuti võib sõidu-tee poolisel küljel väljumine olla ohtlik.

- ▶ Ärge jätke lastmitte kunagi sõidukisse järelevalveta.
- ▶ Kinnitage või eemaldage istmemoodul eranditult kõnniteepoolselt küljelt.

## Kinnitamata esemetest tulenev vigastusoht

Hädapidurduse või õnnetuse korral võivad kinnitamata esemed ja isikud teisi kaassõitjaid vigastada.

- ▶ Ärge **mitte kunagi** hoidke last oma süles.
- ▶ Fikseerige sõidukiistmete seljatoed (nt ümberpööratava tagaistme fikseerimine).
- ▶ Kinnitage sõidukis (nt mütsiriiulil) kõik rasked ja teravaservalised esemed.
- ▶ Ärge paigutage jalaruumi esemeid.
- ▶ Veenduge, et kõik inimesed sõidukis on turvavööga kinnitatud.
- ▶ Veenduge, et toode on sõidukis alati kinnitatud, isegi kui last ei sõidutata.

## Puuduvast istmekattest tulenev vigastusoht

Istmekate on lapseistme oluline turvakomponent. Kui istmekatet **ei** kasutada, siis võib see põhjustada raskeid kuni surmavaid vigastusi.

- ▶ Kasutage eranditult BRITAX RÖMERi originaalseid varuistmekatteid.
- ▶ Varuistmekatteid saate tellida oma müügiesindajalt.

## Selliselt väldite toote kahjustusi

- ▶ Ärge kasutage kunagi kinnitamata lapseistest, ka mitte istumise testimiseks.
- ▶ Toode ei ole mänguasi.
- ▶ Jälgige, et toodet ei kiiluta jääkade esemete (sõiduki uks, istmesiinid jne) vahele kinni.
- ▶ Vältige toote kokkupuudet: niiskuse, vee, vedelike, tolmu ja soolauduga.
- ▶ Ärge asetage toote peale raskeid esemeid.

## Lubamatutest modifikatsioonidest tulenev vigastusoht

Kasutusluba kaotab kehtivuse kohe, kui muudate midagi selle toote juures. Muudatusi tohib teha eranditult tootja. Toote peal olevad kleepsud on toote oluline koostisosa.

- ▶ Ärge teostage muutmisi.
- ▶ Ärge eemaldage kleepse.

## Vältige sõiduki kahjustusi

- ▶ Võidakse kahjustada sõiduki tundlikke istmekatteid.
- ▶ Kasutage BRITAX RÖMERi laste turvatooli alust. Neid saab tellida eraldi.

# 5. Sõidukis kasutamine

**⚠ HOIATUS!** Selle toote kasutamine on lubatud ainult koos FLEX BASE iSENSE'i kinnitusalusega.

- ▶ Arvestage ja järgige FLEX BASE iSENSE'i kasutusjuhendit.
- ☞ Selle lapseistme fikseerimist kinnitusalusel peale on kirjeldatud FLEX BASE iSENSE'i kasutusjuhendis.

# 6. Puhastamine ja hooldamine

- ▶ Puhastage plastosi seebiveega.
- ▶ Ärge kasutage agressiivseid puhastusvahendeid (nagu nt lahusteid).

## Katte puhastamine

### Katte eemaldamine

- ▶ Lõdvendage õlarihmad. Vaata peatükk „Õlarihmad ja peatugi” lk 1. **01**
- ▶ Turvavöö luku avamiseks vajutage punast nuppu. **12**
- ▶ Lükake peatugi maksimaalselt välja. Vaata peatükk „Õlarihmad ja peatugi” lk 1.
- ▶ Võtke kattehaagid peatoe küljest lahti.
- ▶ Võtke peatoe kate ülevalt lahti ja tõmmake ettepoole.
- ▶ Võtke kummiaasad peatoe all lahti.
- ▶ Tõmmake peatoe kate maha.

- ▶ Võtke trukknööbid lahti. **13**
- ▶ Vabastage niudepolstri takjakinnitus.
- ▶ Vabastage jalgade piirkonnas kummiaasad ja plastäärised.
- ▶ Võtke kate istmekarkassi servast lahti.
- ▶ Võtke kate ettevaatlikult käsitsuselementide küljest lahti (DUALFIX iSENSE).
- ▶ Eemaldage kate.

**⚠ HOIATUS!** Ärge **mitte kunagi** kasutage toodet ilma katteta.

### Katte pesemine

- ▶ Järgige pesuetiketil toodud andmeid.

### Katte paigaldamine

- ▶ Toimige põhimõtteliselt vastupidises järjekorras.

## Õlapolstrite puhastamine

### Õlapolstrite eemaldamine **14**

- ▶ Lõdvendage õlarihmad. Vaata peatükk „Õlarihmad ja peatugi” lk 1. **01**
- ▶ Turvavöö luku avamiseks vajutage punast nuppu.
- ▶ Avage takjakinnitused.
- ▶ Avage laegas.
- ▶ Tõmmake õlarihmad veidi välja.
- ▶ Eemaldage rihma-aasad plastfiksaatorite küljest.
- ▶ Tõmmake õlapolstrid ettepoole välja.

**⚠ HOIATUS!** Ärge **mitte kunagi** kasutage toodet ilma õlapostriteta.

### Õlapolstrite pesemine

- ▶ Järgige pesuetiketil toodud andmeid.

### Õlapolstrite paigaldamine

- ▶ Toimige põhimõtteliselt vastupidises järjekorras.

## Turvavöö luku hooldamine

Mustus ja võõrkehad võivad turvavöö luku talitlust negatiivselt mõjutada. Hooldage turvavöö lukku, kui lukukeeli saab turvavöö lukku fikseerida raskelt või üldsegi mitte.

### Turvavöö luku eemaldamine **15**

- ▶ Tõmmake kate istepinnalt maha.
- ▶ Keerake jalgadevahelist rihma koos metallplaadiga 90° võrra.
- ▶ Lükake metallplaat kitsa servaga eespool läbi rihmapilu.

### Turvavöö luku puhastamine

- ▶ Asetage turvavöö lukk üheks tunniks sooja vette, millesse on lisatud nõu-depesuvahendit.
- ▶ Loputage turvavöö lukku puhtaks ja laske kuivada.

### Turvavöö pandla paigaldamine **16**

- ▶ Lükake turvavöö luku metallplaat läbi rihmapilu.
- ▶ Keerake jalgadevahelist rihma koos metallplaadiga 90° võrra.
  - ☞ Metallplaat on sõidusuunaga risti fikseeritud.
- ▶ Kontrollige kinnitust turvavöö lukust tugevalt tõmmates.
- ▶ Lükake turvavöö lukk läbi katte.
- ▶ Paigaldage kate istepinnale.

# 7. Toote lühiajaline ladustamine

Kui te ei kasuta toodet pikema aja jooksul, siis järgige järgnevat teavet.

- ▶ Hoiustage toodet turvalises ja kuivas kohas.
- ▶ Hoidke ladustamistemperatuuri vahemikus 20 ja 25 °C.
- ▶ **Ärge** asetage toote peale raskeid esemeid.
- ▶ **Ärge** ladustage toodet vahetult soojusallikate kõrval või otseses päikesevalguses.

DUALFIX iSENSE'i kohta kehtib täiendavalt:

- ▶ Laadige enne toote lühiajalist ladustamist aku täielikult täis.
- ▶ Laadige aku vähemalt iga 12 kuu möödumisel täielikult täis.

# 8. Jäätmekäitlus

Järgige oma riigis kehtivaid jäätmekäitluseeskirju. Ärge demonteerige seda toodet.

DUALFIX iSENSE tuleb jäätmekäidelda elektroonikajäätmena.



# 4. Ohutusjuhised

## Kahjustatud lapseistmest tulenev vigastusoht

Õnnetuse korral, kui kokkupõrkekiirus on üle 10 km/h, võib lapseiste olenevalt asjaoludest kahjustada saada, ilma et kahjustus oleks vahetult silmaga nähtav. Järgmise õnnetuse korral võivad tagajärjeks olla rasked vigastused.

- ▶ Vahetage toode õnnetuse järel välja.
- ▶ Laske kahjustatud toodet kontrollida (ka siis, kui see on põrandale kukkunud).
- ▶ Kontrollige kõikidel olulistel osadel regulaarselt kahjustuste esinemist.
- ▶ Veenduge, et kõik mehaanilised komponendid talitlevad veatult.
- ▶ Ärge mitte kunagi määrige või õlitage toodet.
- ▶ Jäätmekäidelge kahjustatud toode nõuetekohaselt.

## Kuumadest komponentidest tulenev põletusoht

Toote komponendid võivad päikesekiirguse mõjul kuumeneda. Lapse nahk on tundlik ja võib seetõttu vigastada saada.

- ▶ Kaitske lapseistest otsese päikesekiirguse eest niikaua, kui seda ei kasutata.